



# SIMONTORNYAI HÍREK

XXI. évfolyam 4. szám  
2022. április

AZ ÖNKORMÁNYZAT HIVATALOS LAPJA

Ára:  
200 Ft



Írás a 7. oldalon.



Írás a 10. oldalon.



## Facseteteket ültettünk

Április 12-én 16 db kőris facsetetét ültettünk el a Petőfi utcai iskola udvarán. Nagyon köszönjük Simontornya Város Önkormányzatának a facseteteket, Szántó Klárának a segítséget, Badics Jánosnak a fák mellé kihelyezett karókat. Tanulóink nagy örömmel ástak, ültettek, locsolták a növényeket. Reméljük, mielőbb élvezhetjük a hús fák árnyékát.



SIMONTORNYA, 1958. MÁJUS - BEMELEGÍTÉS UTÁN



# ÖNKORMÁNYZATI HÍREK

## A 2022. március 18-ai rendkívüli képviselő-testületi ülés és a 2022. március 28-i képviselő-testületi ülés fontosabb hozzászólásai és döntései

### 2022. március 18.

#### 1. Javaslat a tűzoltószertár használatba adására

**Torma József polgármester:** A beruházás elkészült, a tűzoltószertár használata úgy lesz a legelőnyösebb mindkét fél számára, ha használatba adja az önkormányzat a tűzoltó egyesületnek.

**Simontornya Város Önkormányzata Képviselő-testülete ingyenes használatba adta a Városi Tűzoltószertárt a Simontornyai Önkéntes Tűzoltó Egyesületnek a közfeladata ellátásának időtartamáig.**

#### 2. Javaslat a TOP-4.2.1-15-TL1-2016-00003 kódszámú „Szociális alapszolgáltatások fejlesztése Simontornyan” tárgyú projekt kivitelezési szerződésének módosítására

**Torma József polgármester:** A szociális beruházás kapcsán a kivitelező akadályközlést tartalmazó bejelentést tett. A hivatal hátsó udvarán szükség lesz a gázhálózat átépítésére. Ezt az önkormányzatnak kell elvégeztetnie, majd a fűtési szezon után. Emiatt viszont szükség van a kivitelezővel kötött szerződés módosítására, a teljesítés határideje későbbre tolódik.

**Simontornya Város Önkormányzata Képviselő-testülete a TOP-4.2.1-15-TL1-2016-00003 kódszámú „Szociális alapszolgáltatások fejlesztése Simontornyan” tárgyú projekt Szent István király u.1. (1/2 hrsz.) helyszínen történő épület energetikai korszerűsítése, akadálymentesítése tárgyú építési beruházás kivitelezésére vonatkozó akadályközlést megtárgyalta és a szerződés Kbt. szerinti módosítását a határidő tekintetében elfogadta.**

#### 3. Javaslat az ukrain háborús menekültek ellátásának költség-meghatározásához

**Torma József polgármester:** Az előző rendkívüli ülésen döntöttek arról, hogy segítséget nyújt az önkormányzat az ukrán háborús menekülteknek. Akkor azonban nem határozták meg a szállás és az étkezés díját, most kell erről dönteni.

**Simontornya Város Önkormányzata Képviselő-testülete az ukrain háborús menekültek ellátására a Simontornya Város Önkormányzatának tulajdonát képező vendégházban az elszállásolás díját 4.000 Ft/fő/1 éjszaka összegben határozta meg. A háromszori étkezés díját 1.700 Ft/fő összegben állapította meg.**

### 2022. március 28.

#### 1. Polgármesteri tájékoztató az előző ülés óta hozott fontosabb döntésekről, intézkedésekről Jelentés a lejárt határidejű önkormányzati határozatok végrehajtásáról

**Torma József polgármester:** A városban március nyolcadika óta ukrain háborús menekülteket szállásolnak el. A létszámuk 10 és 20 fő között változik. Ma kezdődött meg az idegenrendészeti eljárás: az ittlévők közül 7 fő szeretne menedékes státuszt kapni. A menedékesek számára Magyarországon az egészségügyi és az oktatási szolgáltatásokat is igénybe vehetik.

Ügyrendi kötelezettsége, hogy tájékoztassa a közvéleményt: az elmúlt ülés óta három alkalommal volt szükség rendkívüli ülés összehívására. Február 22-én a biomassza felhasználással kapcsolatos pályázathoz kértek ráemelést a Belügyminisztériumtól, a költségek növekedése miatt. Még nem bírálták el ezt a kérelmet. Március elsején döntött a képviselő-testület arról, hogy a vendégházat felajánlja az ukrán háborús menekültek számára, valamint elkülönítettek 1 millió forintot erre a célra a költségvetésből. Azóta a vendégház hivatalos befogadóhely lett, ez azt jelenti, hogy a város jogosult a felmerülő költségeinek megtérítésére, ezt pontosan a 104/2022-es Kormányrendelet szabályozza. Ezen az ülésen módosították a képviselő-testület SzMSz-ét is, egy törvényességi felhívásnak megfelelően. Végül döntöttek arról, hogy az Ószikék Szociális Szolgáltató Központban egy fő létszám-bővítést engedélyeznek, júliusban megy nyugdíjba egy kolléga, az ő helyettesítése többbe került volna, mint egy új dolgozó felvétele, ezért döntöttek így.

Március 18-án döntöttek a tűzoltószertár használatba adási szerződéséről, valamint a szociális pályázathoz kapcsolódóan a kivitelezési szerződés módosításáról. Erre azért került sor, mert a gázvezeték át kell építeni a polgármesteri hivatal mögötti udvarban, emiatt módosulni fognak a határidők. Végül ezen az

ülésen határozták meg a vendégházban elszállásoltakkal kapcsolatos napi költségeket is: a szállás 4000 forint/éj, az ellátás 1700 forint/nap fejenként.

A lejárt határidejű határozatokkal kapcsolatban: a fogorvos úrral mára tervezték a szerződés aláírását, de ő nem ért ide, így majd holnap lesz az aláírás.

**Tóth István képviselő:** Akkor utána működhet a panorámaröntgen?

**Kovács Lászlóné dr. Molnár Brigitta jegyző:** Igen.

**Szabó Róbert Gyula alpolgármester:** Megkérdezi, hogy a 200 darab elkészített higiéniai csomagot elküldték-e a határra.

**Torma József polgármester:** Még nem. A Facebookon tájékoztattak róla, hogy Simontornya és testvérvárosa, Steinberg, közös akciót tervezett: 200-200 darab higiéniai csomagot állítottak össze (van benne fogkefe, fogkrém, papírsebkendő, vécépapír, tusfürdő, törülköző). Szerdán lettek készen ezek a csomagok, de aztán újabb 1100 csomagra való adomány érkezett, ezeket majd szerdán csomagolják a simontornyai önkéntesek és az ukrán menekültek közösen, és az összes csomagot egyszerre szállítják el a határra. Sok felajánlást kaptak a simontornyai lakosoktól, jött élelmiszer, ruha és 200 ezer forint pénzádomány is. Steinbergben 6000 eurót gyűjtöttek. Ezekből az összegekből vásárolták meg a csomagok tartalmát.

**Simontornya Város Önkormányzata Képviselő-testülete a lejárt határidejű képviselő-testületi határozatok végrehajtásáról, és az átruházott hatáskörben hozott döntésekről szóló jelentés elfogadásáról, valamint a két ülés között történt eseményekről szóló tájékoztatót tudomásul vette.**

#### 2. Javaslat a helyi szociális ellátásokról szóló 3/2015. (II. 26.) önkormányzati rendeletének módosítására

**Kojnok Róbert, a pénzügyi és városfejlesztési bizottság tagja:** Az elnök úr távollétében ismerteti a bizottsági határozatokat. A bizottság elfogadásra javasolja a módosítást.

**Kecskési Zsuzsanna, a humánpolitikai bizottság elnöke:** A bizottság elfogadásra javasolja a módosítást.

**Kovács Lászlóné dr. Molnár Brigitta jegyző:** A szociális ellátásokért fizetendő térítési díjakról a képviselő-testület dönt. Az ellátásokat társulási keretben biztosítják, és a társulási megállapodás alapján Simontornya képviselő-testülete rendeletének melléklete tartalmazza a díjakat. Utoljára 2020-ban változtak az összegek, utána veszélyhelyzet miatt nem lehetett emelni, most van rá lehetőség. Azóta nagyot emelkedtek az árak. Most emelni javasolják a házi segítségnyújtás napidíját 200 forintról 250-re, valamint a bentlakás napidíját 3765 forintról 4615 forintra javasolják megemelni.

**Torma József polgármester:** Mindenki tudja, hogy két év alatt mekkora ár-emelkedés volt. Most 10 %-os inflációt prognosztizálnak. Ez érzékenyen érinti az embereket. A szociális ellátás nem profitorientált vállalkozás, az intézményi térítési díjak nem haladhatják meg az önköltséget. Két hónapja, mikor a költségvetést tárgyalták, akkor 9 millió forintos hiánnyal szembesültek az intézményi költségvetésnél. Attól tart, ez még több is lesz év végére. A térítési díjakat most lehet megváltoztatni. A bizottsági ülésen elhangzott, hogy az egész országban nincs napidíj 6000 forint alatt, itt most emeléssel lesz 4615 forint. Ha valakinek olyan kevés a nyugdíja, hogy nem fedezi ezt, akkor a város egészíti ki helyette. A bentlakásnál nincs egyszeri belépési díj, sok helyen ez milliós tétel.

**Simontornya Város Önkormányzatának Képviselő-testülete megalkotta a helyi szociális ellátásokról szóló 3/2015. (II. 26.) önkormányzati rendelet módosításáról szóló rendeletet.**

#### 3. Javaslat a megyei kitüntető díjak adományozására (Zárt ülés)

**Simontornya Város Önkormányzatának Képviselő-testülete zárt ülésen a Tolna Megyei Önkormányzat kitüntető díjainak alapításáról és adományozásáról szóló rendelet szerinti javaslattevői jogával élve:**

– „Tolna Megye Önkormányzatának Babits Mihály díja” megyei kitüntetésre a **Krammer Ferenc Kórust,**

– „Tolna Megye Önkormányzatának Sipos Márton díja” megyei kitüntetésre **Lampert Csaba urat,**

– „Tolna Megye Közbiztonságáért díjra” a **Simontornyai Önkéntes Tűzoltó Egyesületet** javasolja felterjeszteni.

**A Tolna Megyei Önkormányzat kitüntető díjára a felterjesztéseket – az ismerésre való érdemesség okának tömör megfogalmazásával, az érdemességet alátámasztó életrajzzal, jellemzéssel küldi meg a Tolna Megyei Önkormányzat Közgylése Elnökének.**

#### 4. Beszámoló a Települési Értéktár Bizottság tevékenységéről

**Máté Imréné, a TEB képviselője:** 2021-ben két új értéket vettek fel a listájukra: Kiss Margit tevékenységét és az Amatőr Alkotók Csoportjának munkásságát és kiállítását. A város honlapján fent van a teljes lista.

**Torma József polgármester:** Tájékoztatóként mondjuk el, hogy mi is ez az értéktár.

**Máté Imréné, a TEB képviselője:** 2013-ban alakultak meg az értéktár bizottságok. A helyi értékeket veszik fel listájukra, azt beküldik a megyei bizottsághoz. Ők megyei szintre emelik azokat az értékeket, amik a megyét gazdagítják, a megyei listákból pedig országos értéktár készül. Végül ezekből választják ki a hungarikumokat. A listán az építészeti mellett a szellemi örökség értékeit találják meg.

**Kecskési Zsuzsanna, a humánpolitikai bizottság elnöke:** A bizottság elfogadásra javasolja a beszámolót.

**Simontornya Város Önkormányzatának Képviselő-testülete a Települési Értéktár Bizottság tevékenységéről a szóló beszámolót elfogadta.**

#### 5. Egyebek

##### 5/1. Javaslat a Simontornyai Vár Alapító okiratának módosítására

**Máté Imréné intézményvezető:** Azért van szükség a módosításra, mert szeretnénk a várban ajándéktárgyakat is árúsítani. Jelenleg a kereskedelmi tevékenység nem szerepel az okiratban.

**Kecskési Zsuzsanna, a humánpolitikai bizottság elnöke:** A bizottság elfogadásra javasolja a módosítást.

**Kojnok Róbert képviselő:** A tűzoltó egyesületnél is gond ez. Nem végezhetnek gazdasági tevékenységet.

A német tűzoltóknak tartott tárlatvezetést köszöni szépen!

**Simontornya Város Önkormányzata Képviselő-testülete a Simontornyai Vár Alapító Okiratának módosítását a melléklet szerinti tartalommal elfogadja.**

**Torma József polgármester:** A tájékoztató táblákról: kaptak árajánlatot. Két nagyméretű táblát helyeznének ki Cece, illetve Tolnanémedi irányába, és vennének öt darab kisebb táblát a városba.

**Kojnok Róbert, a pénzügyi és városfejlesztési bizottság tagja:** Azt javasolja a bizottság, hogy kihelyezéssel együtt rendeljék meg a táblákat a vár költségvetésének terhére.

**Kecskési Zsuzsanna, a humánpolitikai bizottság elnöke:** A humánpolitikai bizottság is kihelyezéssel együtt javasolja a vásárlást.

**Simontornya Város Önkormányzatának Képviselő-testülete megbizta a Simontornyai Vár intézményvezetőjét, hogy a Heoscont Hungária Kft. árajánlata alapján kihelyezéssel együtt rendelje meg a tájékoztató táblákat, a Simontornyai Vár költségvetésének terhére.**

##### 5/2. Javaslat a közszolgálati jogviszonnyal összefüggő egyes kérdésekről szóló 3/2017. (I. 31.) önkormányzati rendelet módosítására

**Kovács Lászlóné dr. Molnár Brigitta jegyző:** A közszolgálati tisztviselőkről szóló törvény szerint minden juttatást a képviselő-testület döntése alapján kaphatnak tisztviselők, a döntést rendelet formájában kell meghozni. A fontosabb juttatásokat az önkormányzat költségvetéséről szóló rendeletben már szabályozták. Utoljára 2017-ben módosították a közszolgálati jogviszonnyal összefüggő kérdésekről szóló helyi rendeletet. Azt javasolja, hogy helyezték hatályon kívül a rendelet azon részét, amiről a költségvetési rendelet rendelkezik. Csak azok a részek maradjanak, amik ott nincsenek szabályozva. A részletes szabályokat a Közszolgálati Szabályzat tartalmazza.

**Kojnok Róbert, a pénzügyi és városfejlesztési bizottság tagja:** A bizottság elfogadásra javasolja a módosítást.

**Kecskési Zsuzsanna, a humánpolitikai bizottság elnöke:** A humánpolitikai bizottság megtárgyalta, és elfogadásra javasolja a módosítást.

**Simontornya Város Önkormányzatának Képviselő-testülete megalkotta a közszolgálati jogviszonnyal összefüggő egyes kérdésekről szóló 3/2017. (I. 31.) önkormányzati rendelet módosításáról szóló rendeletet.**

##### 5/3. Javaslat a közterületek és közterület jellegű területek használatáról szóló 22/2008. (IX. 22.) önkormányzati rendelet módosítására

**Kovács Lászlóné dr. Molnár Brigitta jegyző:** Több alkalommal érintette ezt a témát a képviselő-testület. Javaslatával próbál pontot tenni az ügy végére, de nem biztos, hogy sikerülni fog ma. Igyekezzetek minden oldalról körüljárni a témát. Van egy helyi rendelet a közterületek használatáról. Ebben szabályozták, hogy a járművek milyen módon használhatják a közterületeket. Ebben kellene pontosítani a szabályokat. Szükség van szankciókra is. Egy másik helyi rendelet a közösségi együttélést szabályozza, ez tartalmaz szankciókat is. Javasolja

ezt kiegészíteni azzal, hogy aki a közterületet engedély nélkül veszi igénybe, az megsérti a közösségi együttélés szabályait, és ezért közigazgatási bírsággal sújtható. Most a 3,5 tonnánál nehezebb járművekkel és az üzemekeptelen, közterületen hagyott járművekkel van főleg gond. Fontos lenne szabályozni, hogy a buszok ne állhassanak meg úgy, hogy akadályozzák a közlekedést. A közterületen való tárolást meg kellene tiltani. Egyéb esetekben pedig engedélyköteles legyen.

**Kojnok Róbert, a pénzügyi és városfejlesztési bizottság tagja:** Sokat vitatkoztak a témáról. Három lehetséges helyszín van, ami tárolásra alkalmas lehet: a Beszédes Ferenc utca 25. (113/2. helyrajzi szám), a Bem utca vége (970. hrsz.) és a Laposi tér (297. hrsz.). A tervekben szerepelt a Homokdomb 1. is, de azt nem tartják megfelelőnek, mert az füves terület, abból nagy sár lenne eső esetén. Ezeken a helyeken lehetne tárolni a nehéz-gépjárműveket, de ez csak egy problémát old meg. Baj az is, hogy a kisebb utcák alkalmatlanok arra, hogy ott ilyenek közlekedjenek. Fontos, hogy az ott lakók érdekei ne sérüljenek. A rendőrséggel közösen fel kellene mérni a területet, és kijelölni lakó-, pihenő-övezeteket, vagy legalább súlykorlátozásokat. A vasúton a parkoló alkalmas lenne, de az nem önkormányzati tulajdon. Nincs olyan városi terület, ami jó lenne parkolási célra. A börgyár területe sötét, és a burkolata sem megfelelő.

**Szabó Róbert Gyula alpolgármester:** Mind a három helyen szükség lesz az útburkolat javítására, és kamerák is kellenek.

**Torma József polgármester:** Három kamera több mint fél millió forintba kerül. A parkolások miatt sok panasz érkezik. Van kb. 10 ember, aki buszt vezet munkavállalóként, rájuk is tekintettel kell lenni. De a járműtárolás jelenlegi módja akadályozza a mindennapi életet. A jelenlegi javaslat egy közbenő megoldás. Ha van is tárolásra alkalmas önkormányzati terület, azt karban kell tartani, be kell keríteni, be kell kamerázni, ez több millió forintba kerül. És a busztárolás nem feladata az önkormányzatnak. És nem csak a tárolás a gond, a keskeny utcákban panaszok vannak a lakók, pl. Kórház utca, Bem utca. Ott forgalomkorlátozás is elképzelhető. A normaszöveget javítaná: a 18. paragrafus 1. bekezdésében ne a tevékenységhez kössék, most ez szerepel benne: „Közúti közlekedési szolgáltatáshoz használt”. A tárolásnál pedig a jármű két óránál tovább áll.

**Kovács Lászlóné dr. Molnár Brigitta jegyző:** A felsőbb szintű szabályozásban ez nincs időhöz kötve.

**Torma József polgármester:** Most akkor, ha kétóránként odébb megy pár métert, akkor az nem is tárolás. Egyszerűbb úgy szabályozni, hogy nem lehet tárolni, csak a kijelölt helyeken. A Volán buszokkal is gond van, de azok magánterületen várakoznak.

**Kovács Lászlóné dr. Molnár Brigitta jegyző:** Magánterületen, ha az a tulajdonost nem zavarja, az önkormányzat nem szabályozhat.

**Kojnok Róbert képviselő:** Minden busznak van telephelye, ott várakozhat. De a sofőr nyilván a neki legkényelmesebbet választja. Megáll a saját háza előtt.

**Torma József polgármester:** Visszatér a korábbi kérdéshez: pontosan mi az a közúti közlekedési szolgáltatás?

**Kojnok Róbert képviselő:** Áru- és személyszállítás közúton.

**Torma József polgármester:** Üzemképtelen jármű: főúton, járdán, erdőben nem állhat. Azt javasolja, hogy a főutat módosítsák közútra.

**Kovács Lászlóné dr. Molnár Brigitta jegyző:** A szabályozás főúton tiltja, mellékutakon engedélyhez köti a tárolást.

**Szabó Róbert Gyula alpolgármester:** Ehhez képest a László király utcában hónapok óta áll egy üzemképtelen autó.

**Torma József polgármester:** Minden szabályozás annyit ér, amennyit betartunk belőle. A problémás helyekre írni kell egy tájékoztató levelet. Kell adni türelmi időt. A közigazgatási bírságnak meghatározott tételei vannak, érvényt kell szerezni a szabályozásnak.

**Tóth István képviselő:** Tudomásul kell venni, hogy a város útjai nem alkalmasak ilyen nehézgépjárművel való közlekedésre. Megkérdezi, hogy kinek a kötelessége a járműparkolást biztosítani.

**Kecskési Zsuzsanna képviselő:** A tulajdonosának. Az engedélyben telephelyet kell megjelölni, oda kellene vinni a buszt, aztán a sofőrnek onnan hazamenni saját kocsival. De mindenki a saját háza előtt parkol, mert az kényelmesebb.

**Kojnok Róbert képviselő:** A volt Siker áruház mellett van egy telephely, az nem zavarja a lakosságot. De ott is a sofőr inkább az otthona előtt áll.

**Torma József polgármester:** A vállalkozó csak úgy kap működési engedélyt, ha gondoskodik tárolásra alkalmas telephelyről. Volt bent az egyik vállalkozó, elmondta, hogy váltósofőrökkel dolgozik, nem tudják megoldani a telephelyen tárolást. A képviselő-testület tesz ezzel a szabályozással egy gesztust: kijelöl Simontornyán parkolóhelyet. De akkor nem állhat a kamion a térkövön a művelődési ház előtt.

**A polgármester szavazást rendelt el a módosító javaslatokról.**

**1. A 3. számú mellékletből vegyék ki a Homokdomb 1. címet.**

**Simontornya Város Önkormányzatának Képviselő-testülete elfogadta a módosító javaslatot.**

**2. Két óra legyen a maximális várakozási idő.**



**Kovács Lászlóné dr. Molnár Brigitta jegyző:** A parkolást, várakozást a KRESZ szabályozza. A jármű a fel- és leszállás idejére megállhat. A tárolást keleneghatározni.

**Kojnok Róbert képviselő:** Akkor úgy legyen, ahogy a KRESZ szabályozza.

**Kovács Lászlóné dr. Molnár Brigitta jegyző:** Akkor a 18. szakaszban a tárolás helyett legyen várakozás. Akkor a tárolással nem kell külön foglalkozni.

**Torma József polgármester:** Akkor a 18. §. 1. bekezdésében a tárolás helyett legyen várakozás.

**Simontornya Város Önkormányzatának Képviselő-testülete elfogadta a módosító javaslatot.**

**3. Ne az legyen a 18. szakaszban, hogy közúti közlekedési szolgáltató, hanem 3,5 tonna össztömeg feletti jármű.**

**Torma József polgármester:** Akkor mi a helyzet a mentőkkel, tűzoltókkal? Vagy, ha valakihez fát szállítanak?

**Tóth István képviselő:** Legyen benne, hogy az áruszállítás kivételével.

**Kojnok Róbert képviselő:** A KRESZ szerint ez nem számít várakozásnak. Ha hozat valaki egy rakat tetőcserepet, az meg már közterület-foglalás. De ha valaki fél órán át pakol le, az nem zavarás, persze az útpadkát akkor is tönkreteseti. De mindent nem lehet tiltani, nem hordhatja be egy építkezésre egyesével a téglát.

**Simontornya Város Önkormányzatának Képviselő-testülete elfogadta a módosító javaslatot.**

**Simontornya Város Önkormányzatának Képviselő-testülete megalkotta a közterületek és közterület jellegű területek használatáról szóló 22/2008. (III. 22.) önkormányzati rendelet módosításáról szóló rendeletet.**

#### **5/4. Javaslat a Simontornya, 1396/9 és 1396/10 helyrajzi számú ingatlanok értékesítésére**

**Kojnok Róbert, a pénzügyi és városfejlesztési bizottság tagja:** A bizottság pályázat nélkül értékesítésre javasolja az ingatlan a vevőjelölt részére.

**Torma József polgármester:** A volt piactér területéről van szó. Az előző testület döntött ott a telkek kialakításáról. Le kellett bontani a piactéri épületet. Aztán 2020-ban a Magyar Falu Programban nyertek pénzt még három telek kialakítására. A Hunyadi utca felőli három telket eladásra ajánlották. Most érkezett vételi ajánlat két telekre. Az értékbecslés szerinti ár 1,8 millió forint telkenként. A vevőjelölt jogi személy. A vásárlás feltétele a vételár kifizetésén felül három éves beépítési kötelezettség. És van egy ötéves visszavásárlási időszak is.

**Kecskési Zsuzsanna képviselő:** Megkérdezi, hogyha három éven belül nem építkezik a vevő, akkor visszavásárolja az önkormányzat a telket.

**Kovács Lászlóné dr. Molnár Brigitta jegyző:** Először bírságot szoktak kiszabni, nincs azonnal visszavásárlás.

**Kojnok Róbert képviselő:** Már korábban is négy évet javasolt.

**Tóth István képviselő:** Ha valaki már beletesz, mondjuk 20 millió forintot, 70%-ban kész a ház, akkor kérhet hosszabbítást?

**Torma József polgármester:** Szerződés szerint járnak el, de mindenről képviselő-testületi döntés kell. Szavazást rendelt el a módosító javaslatról.

**A beépítési kötelezettség legyen négy év.**

**Simontornya Város Önkormányzatának Képviselő-testülete elfogadta a módosító javaslatot.**

**Simontornya Város Önkormányzatának Képviselő-testülete értékesítésre javasolta a Simontornya, 1396/9, 1396/10 helyrajzi számú, beépítetlen terület művelési ágú önkormányzati ingatlanokat; az ingatlanok vételárára megajánlott 1.800.000 Ft/ingatlan összeget elfogadta; a tulajdonszerzés feltételeként négyéves beépítési kötelezettséget, ötéves visszavásárlási jogot, illetve erre az időszakra elidegenítési és terhelési tilalom bejegyzését állapított meg;**

**Felhatalmazta a polgármestert az ingatlanok értékesítésével kapcsolatos eljárások lebonyolítására.**

#### **5/5. Javaslat a Simontornya, Beszédes Ferenc utca 24/10. (1542/20 hrsz.) önkormányzati ingatlan értékesítéséről**

**Kojnok Róbert, a pénzügyi és városfejlesztési bizottság tagja:** A bizottság elfogadásra javasolja az eladást.

**Torma József polgármester:** Értékbecslést kell készíttetni, ennek díja a vevőt terheli.

**Simontornya Város Önkormányzatának Képviselő-testülete az önkormányzat tulajdonában álló Simontornya, Beszédes Ferenc utca 24/10. (hrsz.: 1542/20) alatti ingatlan eladásra jelölte ki.**

**Berki Brigittát – mint jelenlegi bérlőt – elővásárlási joggal ruházta fel.**

**Felhatalmazta a polgármestert a szükséges intézkedések megtételére.**

#### **5/6. Javaslat a csapadékvíz-szivattyú villamos energia-ellátásának költségvállalására**

**Torma József polgármester:** A TOP-pályázathoz van erre szükség. Megérkeztek a csövek csütörtökön, megkezdődhet a beruházás. A László király utca

végén egy szivattyútelepet építenek. Lesz egy puffertároló is, és 500 méter hosszan nyomóvezeték épül a Simotrade-től a Beszédes utcán át a Sió töltésig. Ez elektromos bekötés díja kb. 3 millió forint.

**Kojnok Róbert, a pénzügyi és városfejlesztési bizottság tagja:** A bizottság elfogadásra javasolja az előterjesztést a céltartalék terhére.

**Torma József polgármester:** A rendelkezésre állás is lesz kb. 1 millió forint évente, háromszor 125 amper teljesítmény szükséges.

**Tóth István képviselő:** Kérhetik ennek a csökkentését. Nem kell ennyi.

**Csász László képviselő:** De ha mégis kell, akkor az E.ON lassan tud adni. Nem kell egész évben fizetni ezt. Volt ilyen korábban, amikor a Helytörténet Házánál nem mondták le az alapdíjat, aztán fizethettek 800 ezer forintot.

**Kecskési Zsuzsanna képviselő:** Megkérdezi, hogy olvasták-e Pajor Balázs e-mailjét az ügyben.

**Csász László képviselő:** Igen. Most Bajcsi Géza a tulajdonosa a Simotrade-nek, ő valószínűleg belemenne ebbe, de aztán, ha másik tulajdonos lesz, akkor gond lehet.

**Torma József polgármester:** Szerinte sem jó ötlet. Sajnos ezt a költséget már nem tudják bepaszírozni a 49 millió forintos pályázati keretbe. A két évvel ezelőtti árat már nem tudják tartani. Megnézik, hogyan lehet csökkenteni a költségeket, a várnál is úgy van, hogy nem fizetnek egész évben, csak időszakosan, a rendezvények idejére kérnek emelt teljesítményt.

**Simontornya Város Önkormányzatának Képviselő-testülete döntött arról, hogy a Simontornya, 1679 helyrajzi számú ingatlanra tervezett csapadékvíz-áttemelő villamos energia-ellátására szolgáltató által tett ajánlatot elfogadja, a kiépítéssel járó kb. 3.000.000 Ft-os költséget a 2022. évi költségvetés céltartalékának terhére vállalja.**

**Felhatalmazta a polgármestert az energiaellátással kapcsolatos feladatok lebonyolítására, szerződések megkötésére.**

#### **5/7. Javaslat a Vak Bottyán Általános Iskola és Gimnázium átszervezésére**

**Torma József polgármester:** A tankerület kereste meg a testületet az átszervezési javaslattal. Az iskola felújítása miatt van szükség erre. Az ötödikesek és a hatodikosok átmennek majd az új Hunyadi utcai épületbe, így ott nő a tanulói létszám, a Petőfi utcaiban pedig csökken.

**Kecskési Zsuzsanna, a humánpolitikai bizottság elnöke:** A bizottság elfogadásra javasolja az átszervezést.

**Torma József polgármester:** A tantestület meghívta az értekezletükre. Voltak félreértések, most ezeket megbeszéltek. Konstruktívnak értékeli az ott töltött másfél órát. Volt egy kérésük, segítséget szeretnének a visszaköltözéshez. Megígérte, hogy segítenek, de a közfoglalkoztatottak szorosan be vannak osztva. A testületi tagok tudnak segíteni, és egy szállító autót.

A városi ünnepségek kapcsán is konstruktívnak értékeli a megbeszélést. Valamint reméli, hogy az új tanév szeptember elsején az új épületben indulhat.

**Simontornya Város Önkormányzatának Képviselő-testülete a megtárgyalta a Vak Bottyán Általános Iskola és Gimnázium átszervezéséről szóló előterjesztést, és támogatja a Tamási Tankerületi Központ átszervezési javaslatát.**

#### **5/8. Beszámoló a Tamási járás közbiztonsági helyzetéről, a közbiztonság érdekében tett intézkedésekről, és az azokkal kapcsolatos feladatokról**

**Kuti István kapitányságvezető:** Jó volt hallgatni a polgármester úr beszámolóját, hogy milyen összefogással segítik a háború elől menekülőket. A rendőrség is jelen van minden eseménynél.

**A beszámolórol:** a rendőrkapitánysághoz 32 település tartozik. 6,5 %-kal csökkent a járás területén a regisztrált bűncselekmények száma. Kiemeli, hogy lopások és a lakásfeltörések száma még nagyobb mértékben, 9 %-kal csökkent. Újiregben tavaly nem is volt regisztrált bűncselekmény. 15 településen a bűncselekmények száma 10 alatt volt. Csökkent a csalások száma. A kábítószerezettel kapcsolatos bűncselekményekről: nem a fogyasztókat üldözik. De a terjesztőket igen. Sikeresek voltak ezen a területen is, több esetben előzetes le tartóztatásban vannak az elkövetők, néhány esetben pedig már jogerős büntetésüket töltik. De mivel a kábítószerezés használat társadalmi jelenség, a problémát a rendőrség egyedül nem tudja megoldani.

**A menekült helyzettel kapcsolatban:** emeli kalapját az önkormányzat és a simontornyai lakosság előtt. A 19-ei ünnepélyes tűzoltólaktanya átadásra is meghívták a Simontornyán tartózkodó ukránokat, emberségből ez jelest érdemel.

Két éve ígéretet tett arra, hogy a Simontornya és Pálfa közötti „gyorsforgalmi” úton segítenek a kialakult helyzet kezelésében. Szerencsére azóta sem volt ott baleset, így viszont nem indokolt oda sebességmérőt telepíteni. Egyéb rendészeti eszközökkel kell kezelni a helyzetet. Nem tudja megígérni a folyamatos sebességmérést. Ugyanakkor látja, hogy a település fejlődik. Most, ha átadják a Sió-hidat, még inkább gyorsulni fog a forgalom. Ha pedig Rácegres felé is jó lesz az út, akkor várhatóan jelentősen növekszik majd a forgalom is.

**Visszatérve a statisztikához:** több volt az olyan baleset, ahol sérülés történt. A Covid-helyzet elején javult a statisztika, de aztán újra megszorodtak a balesetek. Simontornyán aktívák a kollégák, itt a legtöbb olyan eset, amikor engedély nélkül közlekedőket fűleltek le. Megköszöni, hogy jó az együttműködés a simontornyai önkormányzattal, tűzoltósággal és a polgárőrséggel is.

**Mikoly Tibor őrsparancsnok:** A kapitány úr beszélt a járási adatokról, a helyeket ő ismerteti. Soknak tűnhet a helyi bűncselekmények száma. Ami jó, hogy a vagyon elleni bűncselekmények száma elenyésző. Régebben a szőlőhegyen sok betörés történt. Most egy év alatt összesen 10 lopást regisztráltak. A testi sértések száma viszonylag magas. És szinte havi rendszerességgel megtörténik, hogy a vasúti átjáróban letörnek a sorompók. Jellemzően külföldi kamionosok. A balesetek száma is magas, minden héten történik valami: vagy vadeltűtés vagy ittas vezetés. Köszöni a polgárőrség hathatós segítségét. Azt is megköszöni, hogy az önkormányzat is támogatja a polgárőrséget.

**Kojnok Róbert képviselő:** Köszöni a közös munkát. Mint az önkéntes tűzoltóság tagja, ő is találkozik a balesetekkel. Mostanában súlyos vadbalesetek történtek. Tábla van, de attól a vadak nem lesznek óvatosabbak. Simontornya és Tolnanémedi között jó az út, széles is, gyorsan hajtának, ott a legtöbb a vadbaleset. Kisszékely felé több a vad, de ott a kanyargós úton eleve lassabban mennek a sofőrök, így könnyebb elkerülni a baleseteket. Az is gond, hogy amikor a tűzoltókkal már kint vannak a helyszínen, akkor is sokan nagy sebességgel hajtának el mellettük. Fontos, hogy legyen ott rendőr, lassítsa a forgalmat. Legjobb a teljes útzár, igaz akkor várakozni kell. Minél kevesebb munkát kíván a rendőrségnek.

**Szabó Róbert alpolgármester:** Az anyagban azt olvasta, hogy 16 alkalommal történt sorompótörés.

**Kuti István kapitányságvezető:** Igen, a kamionosok megpróbálnak a piros jelzés ellenére átmenni, aztán rájuk csapódik a sorompó, és letörnek. Próbálták már a vasútbiztonsági szakemberekkel javítani a helyzetet. Átállították a lámpa pirossá válása és a sorompó lecsukódása közti időt is, de ez sem segített. A megoldás egy elkerülő út lenne, a kamionok nem jönnének be a városba.

**Mikoly Tibor őrsparancsnok:** A piros jelzés után 20 másodperccel csapódik le a sorompó. Egy személyautó törte le tavaly, a többi mind kamionos volt.

**Tóth István képviselő:** A rendezvénysátorból lelopták a világítást. Megkérdezi, hogy lett-e ez ügyben feljelentés.

**Kuti István kapitányságvezető:** Intézkedés történt.

**Torma József polgármester:** Sajnos, az eset nem látszott a kamerafelvételeken. Valaki leszede az izzókat, majd összetörte őket. A biztonság utáni vágy elemi szükségletünk. Ekkora területre túl kevés a létszám. Segítenek a polgárőrök, fontos, hogy őket bent tartsák a rendszerben. Idén elkészül a polgármesteri hivatal mögötti épület, ott lesz egy helyiség a polgárőrség számára. Be tudnak menni, pihenni, a teakonyhában főzni egy kávé, teát. És onnan tudják majd figyelni a kamerák képeit. Tizenötlet több kamera működik már, mint korábban, és még mindig bővíteni szeretnék a rendszert. Hallott a közelmúltban a szőlőhegyen történt két betörésről, a közfoglalkoztatás területén felállítják majd a tartályt, arra kerül kamera, az tudja figyelni az utat is.

A Gyár utcát a Közútkezelő fel fogja újítani az idén. Így is egyre nagyobb a forgalom, sok a kamion. Ha jobb lesz az út, lehet, hogy még nagyobb sebességgel érkeznek be a városba. Ez veszélyes lehet. Jó lenne oda legalább egy digitális sebességmérő. Köszöni a közlekedési táblák felülvizsgálatáról megküldött anyagot. Átnézték, a hiányokat pótolni fogják, a környéken pedig lenyírják a növényzetet.

Közlekedéstechnikai változást is terveznek. Szabályozni fogják a város utcáin a behajtást, megállást. Sok utca nagyon szűk, oda súlykorlátozást szeretnének. Ehhez majd kéri, a rendőrség segítségét.

Köszöni a Tamási Rendőrkapitányság és a Simontornyai Rendőrőrs rendőreinek munkáját.

**Simontornya Város Önkormányzatának Képviselő-testülete a rendőrségről szóló 1994. évi XXXIV. törvény 8. § (4) bekezdése alapján megtárgyalta és elfogadta Simontornya város közbiztonságának helyzetéről, a közbiztonság érdekében tett intézkedésekről és az azzal kapcsolatos feladatokról szóló rendőrkapitányi beszámolót.**

### 5/9. A SIKK támogatási kérelme

**Torma József polgármester:** Levélben kereste meg a kézilabdaklub. Egy nemzetközi tornára készülnek, ehhez kérnek segítséget. Kérte, hogy tájékoztassák a testületet az összköltségről. Ez nincsen benne a kérelemben.

**Szabó Róbert gyula alpolgármester:** Telefonon úgy tájékoztatta őt Lampert Csaba, a klub ügyvezetője, hogy egymillió forint körüli a teljes költség.

**Kojnok Róbert, a pénzügyi és városfejlesztési bizottság tagja:** A bizottság támogatja a kérelmet.

**Csász László képviselő:** Azt kell figyelembe venni, hogy a kézilabdaklub a TAO-támogatásból a városi vagyont gyarapítja. A sportcsarnok fejlesztését az önkormányzat saját erőből nem tudta volna megoldani. Maximálisan megérdemlik a támogatást.

**Torma József polgármester:** Abból a szempontból van rossz érzése, hogy a klubot egész évre 800 ezer forinttal támogatják, most meg egy tornára kifizet-

nek 600 ezer forintot. Látják a fejlesztéseket, és tudják, hogy ez elsősorban Lampert Csaba munkájának köszönhető.

**Kecskési Zsuzsanna képviselő:** Tudja, hogy milyen sokat dolgoznak, edzenek a kézilabdások, megérdemlik a támogatást.

**Simontornya Város Önkormányzatának Képviselő-testülete 600.000 Ft támogatásban részesítette a Simontornyai Kézilabda Klubot az önkormányzat 2022. évi költségvetésének terhére.**

### 5/10. Javaslat az egészségügyi alapellátás körzeteiről szóló 2/2007. (I. 31.) önkormányzati rendelet módosítására

**Torma József polgármester:** Erre azért van szükség, hogy az ukrán menedékes státuszt kapó menekültek orvosi ellátáshoz juthassanak. Eddig a Homokdomb nem volt besorolva egyik háziorvosi körzetbe sem, mert nem lakott ott senki. Most ez a befogadóhely címe, ez bekerült az 1. sz. háziorvosi körzetbe.

**Simontornya Város Önkormányzatának Képviselő-testülete megalkotta az egészségügyi alapellátásról szóló 2/2007. (I. 31.) önkormányzati rendelet módosításáról szóló rendeletet.**

### 5/11. Javaslat a helyi és térségi turizmusfejlesztés tárgyú projekt tervezési munkálatait végző cég kiválasztásáról

**Torma József polgármester:** A TOP Plusz pályázatok keretében a helyi turizmusfejlesztés projektben tudnak pályázni a városközpont fejlesztésére. Három tervezőtől jött ajánlat, a legkedvezőbb Zilahi Péter ajánlata. A képviselő-testület korábban már elkülönített pályázat-előkészítésre forrást, abból tudják fedezni ennek a költségét.

**Simontornya Város Önkormányzatának Képviselő-testülete megtárgyalta a TOP Plusz-1.1.3-21 számú „Helyi és térségi turizmusfejlesztés” tárgyú projekt tervezési munkálatairól szóló előterjesztést, megállapította, hogy a lebonyolított eredményes eljárás alapján a nyertes ajánlattevő Zilahi Péter tervező (7626 Pécs, Kiss Ernő utca 25.).**

**Felhatalmazta a polgármestert a tervezési munkák megrendelésére, szükséges szerződések megkötésére.**

### 5/12. A képviselők bejelentései, interpellációi, kérdései

**Kecskési Zsuzsanna képviselő:** Az ukrán menekültek közül tizenhétből héten kéri a menedékes státuszt.

**Torma József polgármester:** Jelenleg 18 fő ellátását biztosítják a vendégházban, a Homokdomb 1-ben. Hétköznapokon reggelit és ebédet kapnak, hetente háromszor meleg vacsorát a menzán. A többi esetben ők főznek, ehhez az alapanyagokat felajánlásokból és önkormányzati támogatásból biztosítják. Őt kiskorú gyerek van itt most. Hét fő kérte a menedékes státuszt, szeretnének munkát vállalni. Betöltetlen álláshelyekre, hiányszakmákra jelentkezhetnek. Összesen 35 fő érkezett Simontornyára, 17 fő már tovább utazott.

**Kecskési Zsuzsanna képviselő:** Megkérdezi, hogy a gyerekek fognak-e óvodába, iskolába járni.

**Torma József polgármester:** Aki menedékes, az jogosult az oktatásra is. Két gyerek óvodáskorú, két iskolás és egy csecsemő. Nem tudják még pontosan, hogy közülük ki kéri a menedékes státuszt.

**Kecskési Zsuzsanna képviselő:** Megkérdezte, hogy gyermeknapra rendezhetnek-e egy új játékot a játszótérre.

**Torma József polgármester:** Kérte, hogy a képviselő-asszony készítsen erről előterjesztést, pontos árakkal. Ha a képviselő-testület elfogadja, akkor lehet megrendelni.

**Szabó Róbert Gyula alpolgármester:** Panasz érkezett, hogy a sportpálya melletti vegyesbolt szomszédjában szemétkupac gyűlik az udvaron.

És megkérdezte, hogy vettek-e a közfoglalkoztatásba oltóollót.

**Torma József polgármester:** Utánanézték.

A Könyök utca miatt többen keresték. Tavaly nyertek a felújításra 38 millió forintot. Most ott tartanak, hogy újra megvizsgáltatták a terv műszaki tartalmát. A megkopott burkolat alatt megtalálták a korábbi terméskőburkolatot, amely biztosítja az útalapot. Így szűkített műszaki tartalommal kalkulálhatnak. Ha összeáll a költségvetés, akkor dönt róla a testület. Három ajánlat kell, a teljes utca 3000 négyzetméter, lehet, hogy csak egy részét tudják most megcsináltatni.

A városüzemeltetés vett egy új teherautót, ezt használhatják például az árkokhoz is majd.

A képviselő-testületi ülések jegyzőkönyvei megtekinthetők a város honlapján: <http://www.simontornya.hu/kepviselo-testuleti-jegyzokonyvek-2022>

A hatályos rendeletek kereshető formában megtalálhatóak a:

<https://or.njt.hu/onkorm/-:20:3916:-:1:-:1/10> oldalon

*Az anyagot összeállította:  
Molnárné Bereczki Annamária hatósági osztályvezető*



# A POLGÁRMESTER TOLLÁBÓL

Az elmúlt időszak tevékenysége a már megszokott és elfogadott önkormányzati mederben folyt. Az alapfeladatok ellátása meghatározza a hivatali, önkormányzati munka vázát, folyamatos tevékenységet, leterheltséget jelent. Sokat vállalunk, de meglátásom szerint csak ez az előrelépés útja. Keressük a lehetőségeket, igyekszünk utánamenni ezeknek, a megvalósításban körültekintően járunk el. Rendkívül sok a buktató és kockázat, valamint körültekintően akarjuk kezelni a rendelkezésre álló forrásokat. Ebben a hónapban az ukrán háborús menekültek ellátása, a választás külön, terven felüli feladatot jelentett.

Április első felének fontos belpolitikai eseménye volt az országgyűlési választás. A szavazatszámoló bizottság választott és delegált tagjai március 29-én előttem tettek esküt. Örömmel tölt el, hogy városunkban a kampány időszaka nyugodtan telt. A választások rendben, szabályosan zajlottak le. Köszönöm a kollégáim és a választásba bevont külső tagok munkáját. A következő parlamenti ciklusban két megválasztott politikus is képviseli majd térségünket. Levélben gratuláltam Süli János és Bencze János mandátumot szerzett képviselőknél, munkájukhoz sok sikert kívántam és természetesen kértem őket Simontornya támogatására.

A Magyar Falu Program keretében beadott négy pályázat közül a temető urnafal bővítésére 6 millió, kommunális eszköz (városüzemeltetési feladatokra egy új kisteherautó) vásárlásra 15 millió forint támogatást kaptunk. Sajnos a klub épület belső felújítására és a Hunyadi utca burkolatának javítására beadott kérelmeink tartaléklistára kerültek.

Megkezdjük a TOP Plusz pályázatok előkészítését. Belterületi utak javítására, turisztikai fejlesztésre már megjelentek a felhívások. Ennek érdekében április 7-én részt vettem Tolnán egy megyei turisztikai megbeszélésen. A képviselő-testület döntése alapján megrendelt várkörnyék fejlesztési koncepciója elkészült. A benne szereplő nyolc fejlesztési cél révén infrastrukturális (parkolók, fogadóterek, utak, közösségi terek) épülnének, újulnának meg, amelyek reményeink szerint kapcsolódnának a vár tervezett rekonstrukciójához. Ezek tervezői becsült forrásigénye 800 millió fölött van. A TOP Plusz pályázat keretében (a rendelkezésre álló forrásokra tekintettel) kb. 300 millió Ft körüli összeg bevonására van reális esélyünk. A téma képviselő-testületi előkészítést, döntést igényel. A további források előteremtése pedig komoly feladatot fog jelenteni.

A Vidékfejlesztési Program keretében a helyi piac fejlesztésére beadott pályázatunk hiánypótlása megérkezett. Az irányító hatóság 22 pontban fogalmazta meg a kért kiegészítéseket. Május 4-ig van lehetőségünk a korrekciók, kiegészítések megtételére.

A volt bőrgyár területén egyre tarthatatlanabb a közművek állapota, a rendszerek elavultsága révén egyre nagyobb terhet ró az ottani vállalkozásokra és az üzemeltető önkormányzati cégre. A választások miatt kormányzati szinten egylőre csúszik a döntéshozatal, amely esetleg középtávon megoldást jelenthetne ezen problémák kezelésében. Keressük a további, rövid távú lehetőségeket, amelyek enyhíthetnének a jelenleg kialakult helyzeten. Ennek érdekében megbeszélést folytattunk az E.ON és a DRV Zrt.-k szakembereivel is. Vizsgáljuk a városi vízhálózat bővítését, a telephelyre történő bevezetését.

Hosszas előkészítés után végre megkezdődött, majd a napokban be is fejeződött a belső Sió-híd felújítása. Tudjuk és tapasztaltuk, hogy égető szükség volt már erre. Köszönjük a Magyar Közút Zrt.-nek, hogy a települési problémánkat hatékonyan kezelte. A műszaki átadás alkalmával szeretnék egyeztetni a gyalogjárdák és a hídtest találkozásánál lévő szintkülönbségek ügyében. Előkészítés után szeretném, ha a járdaszakaszok szintjeit megemelve biztosíthatnák a híd akadálymentes használatát. Hosszas előkészítés után úgy tűnik, hogy szintén a Közút kivitelezésében még ebben az évben megújulhat a Gyár utca kb. 200 méteres, nagyon rossz minőségű szakasza.

A vendégházban március 8. óta folyamatosan ellátást (szállást, étkezést) biztosítunk az ukrán háborús menekülteknek. A hónap első részében 18 fő volt a létszámunk, amely április közepén 6 főre csökkent, mivel 12 fő munkavállalás kapcsán Tamásiba költözött. Az itt maradtak szervezik tovább utazásukat, s közben besegítenek az önkormányzat tevékenységébe is. A közel két hónap során megtapasztaltam azt az önzetlen hozzáállást, amelyet városunk polgárai elsősorban felajánlásaikkal nyújtanak. Köszönöm kollégáimnak is a munkát, hiszen mindenki a meglévő feladatai mellett, sokszor szabadidejüket feláldozva segítik a bajbajutott embertársaink ellátását. Sokan látják a településen kívül is, hogy ez a város hogyan kezeli ezt a kérdést. Büszkén fogadom a tevékenységünket elismerő szavakat.

Steinberg testvér városunkkal közösen közös gyűjtésünk és az önkormányzati felajánlások eredményeként 1500 higiénés csomag került összeállításra. Az előzetes egyeztetések után április 8-án a Simotrade Kft. támogatásával Szabó Róbert és Kojnok Róbert adta át Tiszabecs polgármesteri hivatalának az adományunkat. Andreas Gruner polgármester úr szavait is tolmácsolva köszönjük a felajánlásokat és a segítők munkáját.

Folyamatosan dolgozunk a Könyök utca burkolatának felújítása érdekében. A kivitelezésre az ajánlatok beérkeztek. Eddig is tudtuk, hogy a teljes úthossz kivitelezéséhez a rendelkezésre álló pályázati forrás kevés. A járdaszakasz felújítása nélkül ez kb. 25 milliós plusz forrásigényt jelent. A képviselő-testület döntése (költségvetési keret és műszaki tartalom meghatározása) után megtörténhet a szerződéskötés, majd reményeink szerint a kivitelezés is megvalósulhat.

Szintén hosszús előkészítést követően a közeljövőben megkezdődik a Várkert utcai vízmű telepen az új kút fúrása, így reményeim szerint a nyárra már egy harmadik nagy teljesítményű ivóvízkút is rendelkezésünkre áll és a biztonságos ellátás biztosítottá válik.

Lassan kivitelezési szakaszba kerülhet a Víghegy utcai támfal építése is. A kivitelezői ajánlatok beérkeztek. A képviselő-testület döntése után sor kerülhet a szerződéskötésre, a munkaterület átadására.

Április 6-án fogadtam dr. Schamschula György nyugalmazott miniszter urat, az Antall kormány volt közlekedési és hírközlési miniszterét, aki simontornyai felmenőkkel rendelkezik.

Torma József



## BÚCSÚZUNK SIMONTORNYA ELHUNYT LAKOSÁTÓL, Molnár Jánostól

*„Elmentél egy végtelen hosszú útra, melyről visszanézni lehet, de visszajönni soha,  
Hazafelé nem építettek utat. De ha mégis lenne egy irány, mely otthonod felé mutat:  
ugye hazajönnél? Visszahozna a szeretet, letörölnéd arcunkról az Érted hulló könnyeket”*

(A névsor a Simontornyai Polgármesteri Hivatal nyilvántartása alapján készült.)

# CÉLBA ÉRT A KÖZÖS ADOMÁNY...

Simontornya és Steinberg-Wernesgrün testvérvárosunk közös adománygyűjtést kezdeményezett az ukrajnai menekültek számára. Március 23-án néhány lelkes simontornyai lakos 400 db higiéniai csomagot állított össze, majd második körben az itt tartózkodó ukrajnai menekültek is segítettek a további 1100 csomag elkészítésében.

Április 8-án a Simontrade Kft. segítségével elszállították az 1500 higiéniai csomagot a határmenti Tiszabecs településre, ezzel a közös adomány elérte célját. Minden résztvevőnek köszönjük a segítségét!



## Magyar Falu Program 2022



Simontornya Város Önkormányzata a Magyar Falu Program 2022 keretében az alábbi négy pályázatot nyújtotta be összesen 101 millió forint értékű támogatásra.

1. „Kommunális eszköz beszerzése” című, MFP-KOEB/2022 kódszámú (15 millió Ft)
2. „Önkormányzati tulajdonban lévő ingatlanok fejlesztése” című, MFP-ÖTIK/2022/5. kódszámú (35 millió Ft)
3. „Önkormányzati temetők infrastrukturális fejlesztése” című, MFP-ÖTIF/2022 kódszámú (6 millió Ft)
4. „Út, híd, kerékpárforgalmi létesítmény, vízelvezető rendszer építése/felújítása” című, MFP-UHK/2022 kódszámú (45 millió Ft)

Ebből a négy pályázatból a Kommunális eszközbeszerzésre (14 999 970 Ft), illetve az Önkormányzati temetők infrastrukturális fejlesztésére (5 924 820 Ft) nyert a település támogatást. Az „Út, híd, kerékpárforgalmi létesítmény, vízelvezető rendszer építése/felújítása” pályázatunk forráskimerülés miatt tartaléklistára került.

Ennek megfelelően megkezdjük a kisteherautó beszerzését, mely a település közterületein adódó mindennapos munkálatokat könnyíti meg, legyen az kertészeti vagy egyéb feladatokhoz kapcsolódó szállítás.

A temető fejlesztése során a meglévő urnafal felújítására, új urnafal építésére, térburkolásra, füvesítésre, zöld terület bővítésére, karbantartására, valamint új hulladékgyűjtők kihelyezésére kerül sor.

Sok szeretettel várjuk Önt és kedves családját  
a Magyar Rádió Gyermekkórusának  
koncertjére  
2022. május 10-én, 18 órakor  
a Simontornyai Vár lovagtermébe



Műsoron:  
reneszánsz madrigálok, Mozart, Wagner, Kodály, Bárdos és Bartók művek, magyar népdalok

Vezényel:  
Walter Judit és Dinyés Soma

A belépés ingyenes!



# Költészet napja – 2022. április 11.

József Attila születésnapján a költészetet is ünnepeljük. Ráemlékezve tisztelgünk a szavak művészete előtt, ez a kifejezőmód a legtöbb kultúrában megelőzte a prózai kifejezőmódokat. A ritmus, a játékoság, a dallam egy olyan rejtjeles nyelv, mely az egyén és a közösség életében jelen van a hétköznapiakban és ünnepeinken egyaránt. Legyen az bölcsődal, kiszámoló, himnusz vagy eposz, kifejezhető vele az öröm, a bánat, a szerelem vagy mélyen-szántó gondolat egyaránt.



Dr. Szabó Imre irodalmár véleménye szerint: „Aki egyszer megízleli a magyar költészet szépségét, az minden bizonnyal azon keresztül látja a világot. A következő lépés, hogy nem csak látja, hanem másokkal is láttatja.”

2022. április 11-én a művelődési ház és a könyvtár meghívására ennek a lépésnek a megtételében a VirágOm együttes volt segítségünkre. A zenekar „Tiszta szívvel” című műsorában magyar költők: Szécsi Margit, Weöres Sándor, József Attila, Pilinszky János, Nemes Nagy Ágnes, Illyés Gyula, Hargitai Győző megzenésített versei hangzottak el, kellemes élményt szerezve a közönségnek.

Vácziné Horváth Anikó

## A költészet napjára emlékeztek iskolánk tanulói is

Egy év kihagyás után, 2022. április 11-én ismét gálaműsorral ünnepeltük a költészet napját, melyen részt vettek az intézményünk legjobb versmondói, s előadták a tanév legsikeresebb produkcióit. A simontornyai 4. b osztály tagjai és három nagyszékelyi diákunk – Kántor István tanár úr közreműködésével – énekkel, furulyaszóval gazdagították a műsort, a Pillich Ferenc Szakiskola diákjai versekkel emlékeztek meg e jeles ünnepről.

A programot a SIM TV műsorán tekinthették meg.

Köszönjük a szereplők és felkészítőik munkáját és a vele szerzett élményt!



### MÁRCIUSI HÁZASSÁGKÖTÉSEK

Hazai Zsolt Dominik és Dollinger Beáta  
Pálinkás József és Koppány Mária

### MÁRCIUSI SZÜLETÉSEK

Tomai Rozina \* Kapinya Roland \* Rácz Szelén Alexandra





# Olvasgass meséket!



A nagyszékelyi tagiskola szervezésében 36 tanuló vett részt az „Olvasgass meséket!” olvasási vetélkedőn. A diákok a Hapták, Kerdáj, Rékzung című mesével ismerkedtek meg, és a hozzá tartozó feladatlapot oldották meg. A versenyt 4. osztályosoknak hirdették. Simontornyáról 13 fő jelentkezett, de 11 fő 3. osztályos is nevezett. A vetélkedő eredménye:

1. helyezett: Gyurka Csáki Lili 4. o. (Nagyszékely)
  2. helyezett: Győri Máté 4. a (Simontornya)
  3. helyezett: Kneisz Benedek 4. b (Simontornya), Tóth-Besenczi Kira 4. b (Simontornya), Ányos Álmos 3. o. (Pálfa)
  4. helyezett: Horváth Zsófia 4. a (Simontornya), Gosztola Ádám 3. b (Simontornya)
- A helyezettek oklevelet, könyvet, csokoládét, a résztvevők emléklapot kaptak. Gratulálunk a helyezetteknek és a résztvevőknek!



## Bábelőadás



A Lázár Ervin Program keretein belül a legkisebb tanulóinkhoz látogatott el az Apolló Kulturális Egyesület. A bábelőadáson a Mátvás király és a leleményes lány című mesét adták elő a gyerekek közreműködésével.





# Az SBTC női kézilabda csapatának történetéből II.

A sikertelen sztálinvárosi (dunaújvárosi) osztályozó nem szegte kedvét a csapatnak és újult erővel készültek az 1962. évi bajnokságra. A felkészülés kezdetén érkezett a hír, hogy a csapat erőssége, László Józsefné (Grünwald Teréz) megkapta a Tolna megye legjobb sportolójának odaítélt tiszteletdíját, elismerve a kézilabdázás terén szerzett érdemeit.

A bajnoki mérkőzésekre való felkészülést jól szolgálta a januárban, februárban megrendezett szekszárdi téli terem bajnokság, amelyet ismét megnyert az SBTC. Az utolsó fordulóban a Mőzs gárdáját győzték le 20:9 arányban. A simontornyai csapat góllövői voltak: Balla 11, Kiss 3, Kovács 2, Ünnepe 1, Garamvölgyi 1, Gereny 1. A terem bajnokság válogatottjába két simontornyai játékos is bekerült: Balla és Kiss. A legjobb góllövők között Lászlóné (26), Balla (20), Kiss (19), Vinczek (19) neve szerepelt.

A megyei bajnokság küzdelmeibe 14 csapat (Kocsola, Dombóvári Spartacus, Mőzs, Tolnai Selyem, Tolnai Textil, Nagydorog, Tengelic, Fadd, Nagymányok, Bonyhádi Cipő, Iregszemcse, Tamási, Máza, Simontornya) nevezett be. Külön meg kell említeni, hogy ez volt az első év, amikor a felnőtt csapatok mellett az ifjúsági csapatok részére is megrendezték a bajnokságot.

A Tolna Megyei Kézilabda Szövetség a Fejér Megyei Szövetséggel vette fel a kapcsolatot és a két megye válogatottja megmérkőzött egymással 1963. július 1-jén és július 8-án. Tolna megye válogatottjában három simontornyai játékos kapott helyet: Lászlóné, Kiss, Gereny.

Az őszi szezonra történő felkészülést jól szolgálta a Balatonbogláron megrendezett Balaton Kupa, amelyen a csapat eredményesen szerepelt. Többek között legyőzték a Budapesti Meteor csapatát is (11:9).



1958, női kézilabda-csapat-alakulás, első meccs

A bajnokságot ismét fölényesen megnyerte a csapat. Egy mérkőzést veszített csak el, és imponáló volt a gólkülönbség: 183:48. A gólkirálynői címet Kiss Margit nyerte el (67 gól), a megyei válogatottba az éves teljesítmény alapján Lászlóné, Kiss, Gereny és Kovács is bekerült, de az NB II-be való feljutás ismét nem sikerült. A Pécsen megrendezett osztályozó mérkőzéseken a résztvevő 6 csapatból a 4. helyen végeztek a lányok, 3 pontot szereztek.

A Tolna Megyei Népújás 1963. év március 2-án megjelent aggodó hangú cikkben teszi fel a kérdést: „Hanyatlóban Simontornyan a kézilabdázás?” A sikertelen osztályozó után többen visszavonultak az aktív sportolástól, és a csapat el sem kezdte a felkészülést. Ennek ellenére a csapat bevezetett a megyei bajnokságba. Zúrósen folyt a bajnokság, mert a Szekszárdi Vörös

Meteor és a Tamási csapatát is ki kellett zárni a versengésből. Így végül 10 csapat (Tolnai Selyem, Nagymányok, Mőzs, Dombóvár, Nagydorog, Iregszemcse, Kocsola, Tolnai Textil, Máza, Simontornya) küzdött meg a megyebajnoki címért.

1963 szeptemberében ismét rangos eseményre került sor a simontornyai sportpályán. A női utánpótlás válogatott és a férfi válogatott is szerepelt az SBTC vendégeként. Az 500 néző előtt lejátszott mérkőzésen a női utánpótlás válogatott 23:2, míg a férfi válogatott 32:11 arányban nyert.

A nehézkes szezonkezdés ellenére ismét megnyerte a megyebajnokságot a csapat, és új rendszerű osztályozó mérkőzéseken kísérte meg a felsőbb osztályba való jutást. Oda-visszavágó alapon játszották le a találkozót a Budapesti Kistex, Dunaújvárosi Kohász, Veszprém és Simontornya csapatainak részvételével. Ezúttal sem sikerült a feljutás, a lányok mind a hazai, mind az idegenbeli mérkőzéseken vereséget szenvedtek.

Az 1964. évi szezonra való felkészülés érdekében a csapatot a vezetőség egy budapesti terem bajnokságba nevezte be azzal indokolva, hogy a Péceli úti sportcsarnok teljes létszámú (6+1 fő) csapat szerepeltetésére alkalmas. Ezen a tornán a lányok a 3. helyet szerezték meg.

A kézilabda sportág népszerűsödését is jelenti, hogy a megyei szövetség az 1964. évi bajnokságot már megyei II. részére is megszervezte. Az I. osztályban szerepelt csapatunk a Dunaföldvár, Tolna, Gyöngyös, Nagydorog, Kocsola, Mőzs, Szekszárdi Vörös Meteor, Dombóvár, Iregszemcse, Nagymányok, Máza társaságában. A II. osztályban 14 csapat indult.



Simontornya, 1958. június 1. – Női első meccs, felnőtt csapat



Az 1964. év létesítmények fejlesztését is hozta. Elkészült az edzőpálya, a bajnoki mérkőzéseknek helyet adó küzdőtér pedig 16 lámpatesttel villanyfényes mérkőzések lejátszására is alkalmassá vált. (Persze ezek a lámpatestek meg sem közelítették a mai fényvetőket, így a gyengébb szemű játékosok, főleg a kapusok nehéz helyzetbe kerültek (ezt magam is megtapasztaltam).

1964. szeptember 30-án ismét Simontornyan szerepelt a női és férfi kézilabda-válogatott. A villanyfényes mérkőzésen a női válogatott 27:5-re nyert a nagydorogiakkal megerősített simontornyai csapat ellen, míg a férfi válogatott 25:17-re győzött. A mérkőzéseket követve közös vacsorán vettek részt a csapatok.

A bajnokságot ebben az évben nem sikerült megnyerni. Tolna csapata mögött az SBTC az ezüstérmet szerezte meg.

Az 1965. évi bajnokság iránt a korábbi évhez hasonlóan nagy volt az érdeklődés. Az I. osztályba 8 csapat (Mözs, Máza, Kocsola, Szekszárdi Vörös Meteor, Gyöng, Nagydorog, Bonyhádi Cipő, Simontornya), a II. osztályba 15 csapat nevezett. A megyei szövetség úgy döntött, hogy az I. osztály küzdelmeit két csoportra osztva szervezi meg. A megyei II. osztály mellett már járási bajnokságok beindítására is sor került. Az SBTC csapatát a nyugati csoportba sorolták Nak, Máza-Szászvár, Kisdorog, Gyöng, Szakcs, Hőgyész, Kocsola, Kurd, Dombóvár együtteseivel.

A tavaszi szezon végén a csapat két vereséget elszenvedve a 3. helyen állt. Az őszi szezon zárultával az SBTC a tabellán előrébb lépett, és a Nyugati csoportban megszerezte a 2. helyet 15 nyert és 3 veszített mérkőzéssel, 146 lőtt és 37 kapott góllal.

Novemberben Gyöngön került sor az érmes helyeket eldöntő mérkőzésekre, amelyen a Keleti csoport 2. helyezett csapatával, a Szekszárdi Bördíszművel játszottak meg a simontornyai lányok és 8:3-ra vereséget szenvedtek. Ezzel a bajnokság 4. helyét szerezték meg. Az első év volt, hogy megalakulása óta az SBTC-nek nem sikerült a Tolna megyei bajnokságban érmet szerezni.

Az 1966-os esztendő kézilabdás berkekben is meglepő eredménnyel kezdődött. Az SBTC mellett egy másik simontornyai csapat a Simontornyai Gimnázium is nevezett a megyei bajnokságba. 12 csapat alkotta a mezőnyt: Gyöng, Mözs, Szekszárdi Bördíszmű, Bonyhádi Cipő, Máza-Szászvár, Nagydorog, Bonyhádi Spartacus, Hőgyész, Tolnai Vörös Lobogó, Kocsola, Simontornyai Gimnázium, SBTC. Már a 3. fordulóban egymás ellen játszott a két simontornyai csapat és az SBTC 9:6 arányban győzte le a Gimnáziumot.

A tavaszi szezon végén a tabellán az SBTC foglalta el az első helyet 9 győzelemmel, 1 vereséggel 80 lőtt és 56 kapott góllal, míg a Gimnázium csapata a 8. volt 3 győzelemmel, 2 döntetlennel és 5 vereséggel 54 lőtt és 73 kapott góllal.

Az őszi szezonban is találkozott egymással a két simontornyai csapat. Ezúttal az SBTC 10:2 arányban győzte le a Gimnázium csapatát. A Gimnázium a szezon zárultával a 8. helyet szerezte meg.

A bajnokság befejezése után ismét az SBTC szerezte meg a jogot, hogy Tolna megyét képviselje az NB II-es osztályozón. Ezúttal is oda-vissza alapon zajlottak a mérkőzések. Az SBTC idegenben kezdett a Kaposvári Vörös Lobogó ellen és 4:1 arányú vereséget szenvedett. A simontornyai visszavágón 3:3 arányú eredmény született. A másik ellenfél a Pécsi Építők volt. Csapatunk mindkét mérkőzését elvesztette. A hazait 11:3, az idegenbelit pedig 13:7 arányban. A III. ker. TTVE egy vereség (11:1) és egy döntetlen (4:4) az eredmény. Az SBTC 2 pontot szerzett és nem jutott fel a magasabb osztályba. Az osztályozón a következő játékosok szerepeltek: Zsolnai, Soós I., Soós II., Németh, Márkus, Kovács, Balla I., Balla II., Kiss, Cseh, Mayer, Ivancsics.

Az SBTC egykori edzője: Vámi István

## MÉZESKALÁCS-KIÁLLÍTÁS



**A Szakkör**  
TUDÁSUNKKAL KEZÉNKÖZÉ

A TEMI Fried Művelődési Ház Közhasznú Alapítvány Mézeskalács készítő szakköre tisztelettel meghívja Önt és családját a szakkör munkáját bemutató kiállítás megnyitójára



A kiállítás helyszíne:

TEMI Fried Művelődési Ház, Simontornya

A megnyitó időpontja:

2022. május 4. 17 óra

A kiállítás megtekinthető:

2022. május 4-17-ig, munkanapokon 8-16 óráig

A kiállítást megnyitja:

Kuti Imréné, a Nemzeti Művelődési Intézet Tolna Megyei Igazgatóságának vezetője,  
Hersics Julianna szakkörszervező

Közreműködnek:

a simontornyai gitáros lányok, Farkas Vivien



## Simontornyai Várnap 2022. május 20-21.



### Péntek

16 órától táborépítés, gyerekséta  
20.00 Szelindek Régi Világzene  
Forgatag koncert  
20.30 Máglyagyújtás  
Boszorkánytánc  
21.00 Fáklya felvonulás  
21.30 Tűzsonglőr show  
Tűzfészek társulat

### Szombat

9.00 Városébresztő ágyútűz, felvonulás  
10.00 Megnyitó  
Szelindek Régi Világzene Forgatag  
Vitézi csapatok seregszemléje  
Látványkonyha -  
Kohári Gabriellával  
Banya tanya, Vásári forgatag  
Középkori játékok - Toma és csapata  
11.00 Nyílt színi esata  
13.00 dr. K. Németh András bemutatja  
a simontornyai éremleletet  
13.30 Gyerek ostrom  
14.00 Hastánc bemutató  
14.30 Gólyalás bemutató  
15.00 Bábszínház:  
Paprika Jancsi és az ördögök  
16.00 Solymász bemutató  
17.00 Küzdelem a kardért - Tombola  
18.00 Várostrom  
20.00 Republic koncert  
22.00 Mystery Gang koncert

A programok  
ingyenesek!



Simontornyai Vár  
7081. Simontornya, Vár tér 10.  
simontornyai.var@gmail.com  
www.simontornyaiavar.hu  
Tel: 74/486-354



# ORSZÁGOS DÖNTŐBEN

## SIMONTORNyai DIÁKOK KÉPVISELIK TOLNA MEGYÉT A KÖZÉPISKOLÁSOK KÖZLEKEDÉSBIZTONSÁGI KUPÁJÁNAK ORSZÁGOS DÖNTŐJÉBEN

A Tolna Megyei Baleset-megelőzési Bizottság 2022. április 1-jén szervezte meg Szekszárdon a Középkiskolások Közlekedésbiztonsági Kupájának megyei döntőjét. A verseny célja a KRESZ-t már jól ismerő diákok részére egy magasabb szintű megmérettetés lehetőségének megteremtése, egyúttal a fiatalok balesetmentes közlekedésre való nevelése.

A statisztikai adatok azt mutatják, hogy erre a korosztályra a fokozott kockázatvállalás a jellemző, ami veszélyforrást jelent a közlekedésben. A fiatalok által okozott, illetve elszenvedett balesetek megelőzésének egyik hatékony módja a biztonságos közlekedésre nevelés. Ezen oktató, nevelő munka egyik területe a különféle – a közlekedés tárgykörét érintő – versenyek megrendezése.

A szervezők fontosnak tartották, hogy a versenyzők életkori sajátosságaira figyelemmel olyan ismeretanyagot adjanak át a feladatok által, amely hasznukra lehet a helyes közlekedési magatartás kialakításában.

A diákok három kategóriában – kerékpár, segédmotorkerékpár, és személygépkocsi – mérték össze tudásukat. Az elméleti versenyben egy KRESZ-tesztet kellett kitölteni, majd ezt követően az autók és a motorosok a forgalomban, míg a kerékpárosok ügyességi pályán mérték össze tudásukat.



### A VERSENY EREDMÉNYE:

#### Kerékpáros kategória:

- I. Horváth Gyula Simontornyai Vak Bottyán Általános Iskola és Gimnázium
- II. Szemes Bence Simontornyai Vak Bottyán Általános Iskola és Gimnázium
- III. Steiner András Bonyhád Arany János Gimnázium

#### Moped:

- I. Marek Zoltán Simontornyai Vak Bottyán Általános Iskola és Gimnázium
- II. Dobos Zsombor Simontornya, Vak Bottyán Általános Iskola és Gimnázium
- III. Dénes András Tolna Megyei SZC Perczel Mór Technikum és Kollégium

#### Személygépkocsi:

- I. Pál Attila Simontornyai Vak Bottyán Általános Iskola és Gimnázium
  - II. Quell Richárd Bonyhád Arany János Gimnázium
  - III. Heim Martin Simontornyai Vak Bottyán Általános Iskola és Gimnázium
- Tolna megyét a kategóriák első helyezettjei képviselik május 31-e és június 2-a között a Veszprém megyében megszervezett országos döntőn.

Gratulálunk a versenyzőknek, és felkészítőiknek, sok sikert kívánunk a döntőben!

*Forrás: Tolna Megyei Rendőr-főkapitányság oldala*

## PILlich FERENC SZAKISKOLA

### 2019 SIMONTORNnya 2022

LOVÁSZ			KERESKEDELMI ÉRTÉKESÍTŐ				GAZDA				

Wolf Fotostudio